

## Contacting Dell

To contact Dell for sales, technical support, or customer service issues, go to [dell.com/ContactDell](http://dell.com/ContactDell)

## Kontaktovat Dell

Chcete-li kontaktovat společnost Dell z důvodů prodeje, odborné pomoci nebo zákaznických služeb, navštivte adresu [dell.com/ContactDell](http://dell.com/ContactDell)

## A Dell elérhetőségei

Amennyiben eladással, technikai támogatással vagy ügyfélszolgálatlal kapcsolatos kérdései vannak a Dell-hez, látogasson el ide: [dell.com/ContactDell](http://dell.com/ContactDell)

## Kontakt z firmą Dell

Aby skontaktować się z działem sprzedaży, pomocy technicznej lub obsługi klienta firmy Dell, przejdź do witryny internetowej pod adresem [dell.com/ContactDell](http://dell.com/ContactDell)

## Kontaktovanie spoločnosti Dell

Ak chcete kontaktovať spoločnosť Dell za účelom predaja, technickej podpory alebo v otázkach zákazníckeho servisu, prejdite na adresu [dell.com/ContactDell](http://dell.com/ContactDell)

## More Information

For regulatory and safety best practices, see [dell.com/regulatory\\_compliance](http://dell.com/regulatory_compliance)

## Více informací

Osvědčené metody v oblasti bezpečnosti a souladu s předpisy naleznete na adrese [dell.com/regulatory\\_compliance](http://dell.com/regulatory_compliance)

## További információk

Szabályozással és biztonsági gyakorlatokkal kapcsolatban lásd: [dell.com/regulatory\\_compliance](http://dell.com/regulatory_compliance)

## Więcej informacji

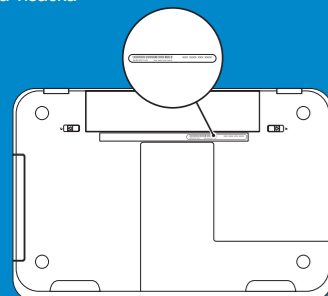
Obowiązujące przepisy prawne oraz najlepsze praktyki dotyczące bezpieczeństwa można znaleźć w witrynie pod adresem [dell.com/regulatory\\_compliance](http://dell.com/regulatory_compliance)

## Đalšie informácie

Najlepšie postupy týkajúce sa zákonných požiadaviek a bezpečnosti nájdete na adrese [dell.com/regulatory\\_compliance](http://dell.com/regulatory_compliance)

## Service Tag

Servisní značka  
Szervíz címke  
Znacznik serwisowy  
Servisná visačka



## Información relativa a la Norma oficial mexicana o NOM (solamente para México)

La información siguiente se proporciona en el dispositivo o dispositivos descritos en este documento, en cumplimiento con los requisitos de la Norma oficial mexicana (NOM):

### Importador:

Dell México S.A. de C.V.

Paseo de la Reforma 2620 – 11° Piso

Col. Lomas Altas

11950 México, D.F.

Número de modelo reglamentario: P30G

Voltaje de entrada: 100 VCA–240 VCA

Corriente de entrada (máxima): 1,70 A

Frecuencia de entrada: 50 Hz–60 Hz

Corriente de salida: 3,34 A/4,62 A

Voltaje de salida: 19,5 VCC

© 2012–2013 Dell Inc.

Dell™, the DELL logo, and Inspiron™ are trademarks of Dell Inc. Windows® is either a trademark or registered trademark of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

Regulatory model: P33G/P25F

Type: P33G001/P33G002/P25F001/P25F002

Computer model: Inspiron 5420/5425/5520/5525/7420/7520

© 2012–2013 Dell Inc.

Dell™, logo DELL a Inspiron™ jsou ochranné známky společnosti Dell Inc. Windows® je buď ochranná známka, nebo registrovaná ochranná známka společnosti Microsoft Corporation ve Spojených státech anebo v jiných zemích.

Směrnice model: P33G/P25F

Typ: P33G001/P33G002/P25F001/P25F002

Model počítače: Inspiron 5420/5425/5520/5525/7420/7520

© 2012–2013 Dell Inc.

A Dell™, a DELL logó és az Inspiron™ a Dell Inc. védjegyei. A Windows® a Microsoft Corporation védjegye vagy bejegyzett védjegye az Egyesült Államokban és/vagy más országokban.

Szabályozó modell: P33G/P25F

Típus: P33G001/P33G002/P25F001/P25F002

Számítógép modell: Inspiron 5420/5425/5520/5525/7420/7520

© 2012–2013 Dell Inc.

Nazwa Dell™, logo DELL logo oraz Inspiron™ są znakami towarowymi należącymi do firmy Dell Inc. Windows® jest znakiem towarowym lub zastrzeżonym znakiem towarowym należącym do firmy Microsoft Corporation w Stanach Zjednoczonych i/lub innych krajach.

Model reg.: P33G/P25F

Typ: P33G001/P33G002/P25F001/P25F002

Model komputera: Inspiron 5420/5425/5520/5525/7420/7520

© 2012–2013 Dell Inc.

Dell™, logo DELL a Inspiron™ sú ochranné známky spoločnosti Dell Inc. Windows® je ochranná známka alebo registrovaná ochranná známka spoločnosti Microsoft Corporation v USA a ďalších krajinách.

Regulačný model: P33G/P25F

Typ: P33G001/P33G002/P25F001/P25F002

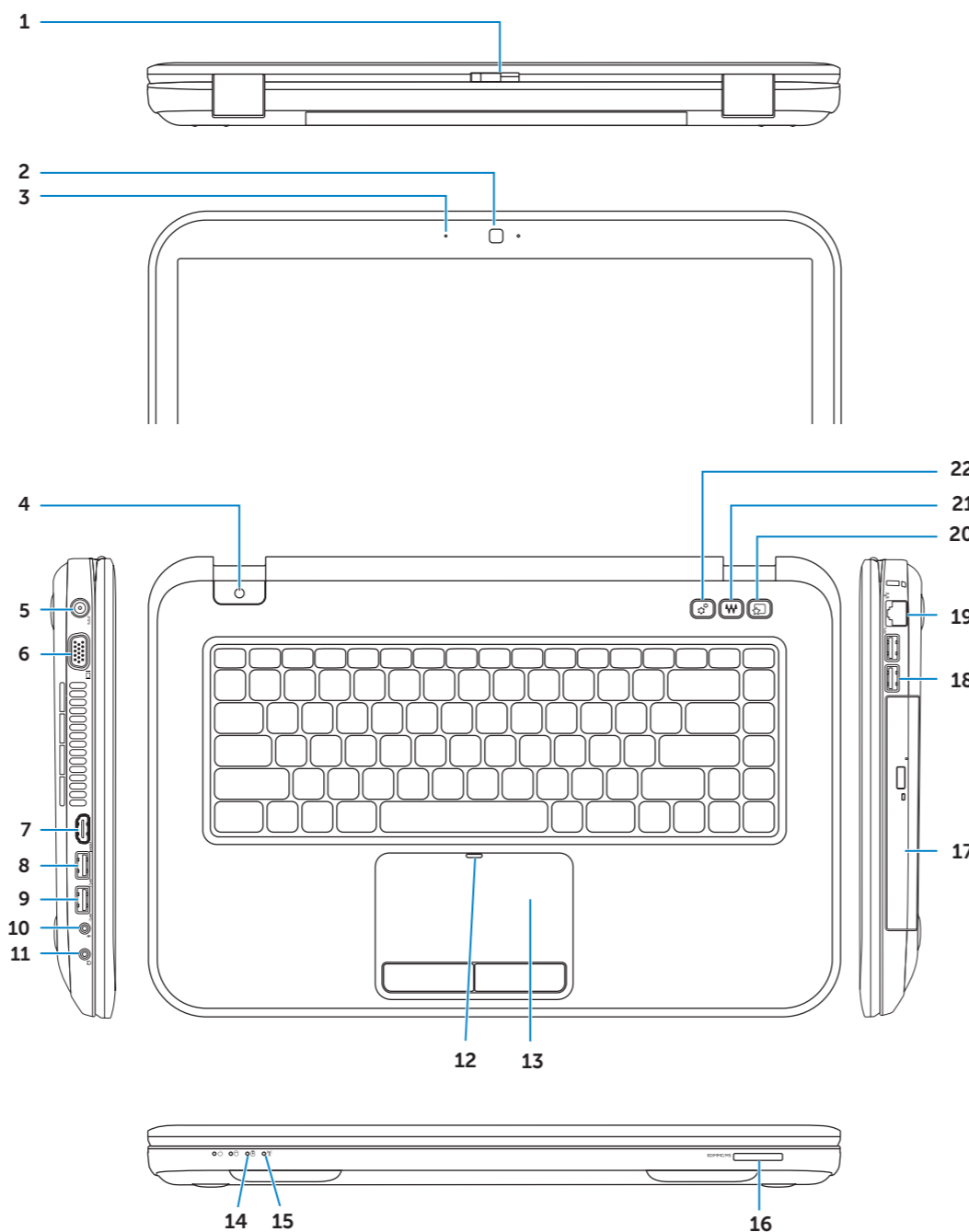
Model počítača: Inspiron 5420/5425/5520/5525/7420/7520



03C16XA01

## Computer Features

Funkce počítače | A számítógép felépítése | Funkcje komputera | Vlastnosti počítača



1. Switch release latch
2. Camera
3. Microphone
4. Power button
5. Power adapter connector
6. VGA connector
7. HDMI connector
8. USB 3.0 connector with PowerShare
9. USB 3.0 connector
10. Microphone connector
11. Headphone/Microphone combo connector
12. Touchpad status light
13. Touchpad
14. Battery status light
15. Wireless status light
16. 8-in-1 Media-card reader
17. Optical drive
18. USB 3.0 connectors (2)

**NOTE:** The location of the connectors may vary.

19. Network connector
20. Dell Instant Launch button
21. Dell Audio With Preset Switch button
22. Windows Mobility Center button

1. Uvolňovací západka
2. Kamera
3. Mikrofon
4. Tlačítko napájení
5. Konektor napájecího adaptéru
6. Konektor VGA
7. Konektor HDMI
8. Konektor USB 3.0 s funkcí PowerShare
9. Konektor USB 3.0
10. Konektor pro mikrofon
11. Kombinovaný konektor sluchátek/mikrofonu
12. Indikátor stavu dotykové podložky
13. Dotyková podložka
14. Indikátor stavu baterie
15. Indikátor stavu bezdrátové komunikace
16. Čtečka paměťových karet 8 v 1
17. Optická jednotka
18. Konektory USB 3.0 (2)

**POZNÁMKA:** Umístění konektorů se může lišit.

19. Síťový konektor
20. Tlačítko okamžitého spuštění Dell
21. Zvuk Dell s přepínačem předvoleb
22. Tlačítko Centrum nastavení mobilních zařízení systému Windows

1. Tolózár
2. Kamera
3. Mikrofon
4. Tápellátás gomb
5. Tápadapter csatlakozó
6. VGA csatlakozó
7. HDMI csatlakozó
8. USB 3.0 csatlakozó PowerShare-rel
9. USB 3.0 csatlakozó
10. Mikrofon csatlakozója
11. Fejhallgató/mikrofon kombó csatlakozója
12. Érintőpanel állapotjelző fény
13. Érintőpad
14. Akkumulátor állapotjelző fény
15. Vezeték nélküli állapotjelző fény
16. 8 az 1-ben memóriakártya-olvasó
17. Optikai meghajtó
18. USB 3.0 csatlakozók (2 db)

**MEGJEGYZÉS:** A csatlakozók elhelyezkedése eltérő lehet

19. Hálózati csatlakozó
20. Dell azonnali indítás gomb
21. Dell audio előre beállított kapcsolóval gomb
22. Windows Mobility Center gomb

1. Suwak zwolnienia blokady
2. Kamera
3. Mikrofon
4. Przycisk zasilania
5. Złącze zasilacza
6. Złącze VGA
7. Złącze HDMI
8. Złącze USB 3.0 z obsługą PowerShare
9. Złącze USB 3.0
10. Złącze mikrofonu
11. Złącze combo słuchawek/mikrofonu
12. Lampka stanu tabliczki dotykowej
13. Tabliczka dotykowa
14. Lampka stanu akumulatora
15. Lampka stanu łączności bezprzewodowej
16. Czytnik kart pamięci 8 w 1
17. Napęd optyczny
18. Złącza USB 3.0 (2)

**UWAGA:** Lokalizacja złącz może się różnić.

19. Złącze sieciowe
20. Przycisk funkcji Dell Instant Launch
21. Przycisk Dell Audio z przełączaniem programów
22. Przycisk funkcji Windows Mobility Center

1. Uvolňovacia západka výmenného krytu
2. Kamera
3. Mikrofón
4. Hlavný vypínač
5. Konektor pre napájací adaptér
6. Konektor VGA
7. Konektor HDMI
8. Konektor USB 3.0 s funkciou PowerShare
9. Konektor USB 3.0
10. Konektor pre mikrofón
11. Kombinovaný konektor pre slúchadlá a mikrofón
12. Kontrolka stavu dotykového panela
13. Dotykový panel
14. Kontrolka stavu batérie
15. Kontrolka stavu bezdrôtového pripojenia
16. Čítačka pamäťových kariet typu 8 v 1
17. Optická jednotka
18. Konektory USB 3.0 (2)

**POZNÁMKA:** Umiestnenie konektorov môže byť odlišné.

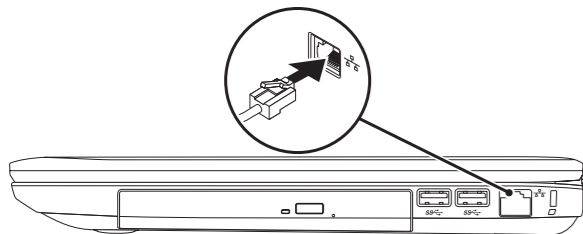
19. Sieťový konektor
20. Tlačidlo Dell Instant Launch
21. Tlačidlo Dell Audio With Preset Switch
22. Tlačidlo Windows Centrum nastavenia mobilných zariadení



## 1 Connect the network cable (optional)

Připojte síťový kabel (volitelný) | Csatlakoztassa a hálózati kábelt (opcionális)

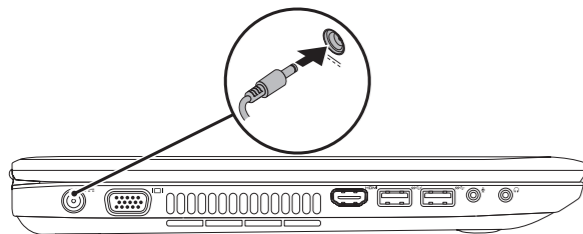
Podłącz kabel sieciowy (opcjonalnie) | Pripojenie sieťového kábla (voliteľné)



## 2 Connect the power adapter

Připojte napájecí adaptér | Csatlakoztassa a tápadaptert

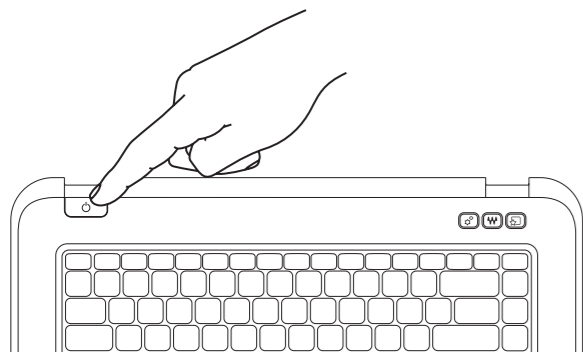
Podłącz zasilacz | Pripojenie napájacieho adaptéra



## 3 Press the power button

Stiskněte vypínač | Nyomja meg a kapcsológombot

Naciśnij przycisk zasilania | Stlačenie hlavného vypínača



## 4 Complete Windows setup

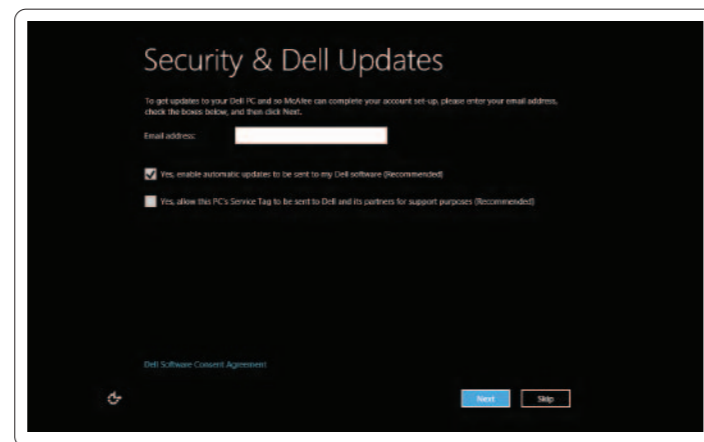
Dokončit nastavení Windows | Windows telepítés elvégzése

Przeprowadź konfigurację systemu Windows | Dokonczenie instalacji systemu Windows

### Enable security

Povolit zabezpečení | Biztonság engedélyezése

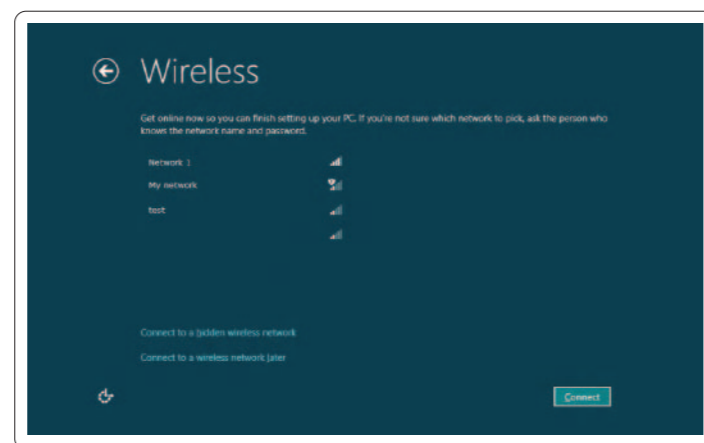
Włącz zabezpieczenia | Zapnutie zabezpečenia



### Configure wireless (optional)

Konfigurace bezdrátové komunikace (volitelné) | Vezeték nélküli konfiguráció (opcionális)

Skonfiguruj łączność bezprzewodową (opcja) | Konfigurowanie bezdrótowego pripojenia (voliteľné)



## Windows 8

### Tiles

Dlażdżice | Téglák | Kafelki | Dlaždice



### Scroll to access more tiles

K dalším dlaždicím přistoupíte posunutím

Görgessen több téglá eléréséhez

Przewiń, aby uzyskać dostęp do innych kafelków

Posunutím zobrazte ďalšie dlaždice

### Resources

Zdroje | Források | Zasoby | Prostriedky

### Getting started

Začínáme

Első lépések

Instrukcja uruchomienia

Začíname

My Dell Support Center

Centrum podpory Můj Dell

My Dell Support központ

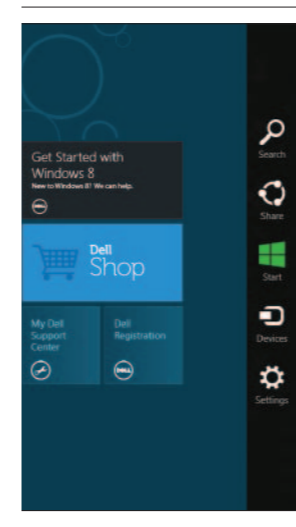
My Dell Support Center

Moje centrum technickej podpory Dell

### Charms sidebar

Postranní panel symbolů | Varázsikon oldalsáv

Pasek boczny | Bočný panel s kľúčovými tlačidlami



### Swipe from right edge of the touchpad

Posunutí prstem z pravé části dotykové podložky

Söprő mozdulat az érintőpad jobb peremétől

Przesuń palec od prawej krawędzi tabliczki dotykowej

Potiahnite prstom z pravého okraja dotykového panela

### Point mouse to lower- or upper-right corner

Umístíť myš do pravého spodního nebo horního rohu

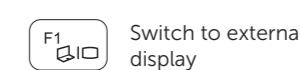
Az egér a jobb alsó vagy felső sarokba mutasson

Najedź myszą na dolny lub górny prawy róg ekranu

Ukážte myšou na pravý dolný alebo pravý horný roh

## Function Keys

Funkční klávesy | Funkciógombok | Klawisze funkcyjne | Funkčné klávesy



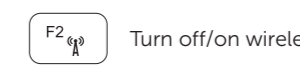
Switch to external display

Přepnout na externí displej

Váltás külső kijelzőre

Przełączanie na wyświetlacz zewnętrzny

Prepnutie na externý monitor



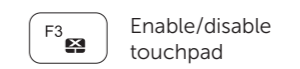
Turn off/on wireless

Vypnout/zapnout bezdrátovou komunikaci

Vezeték nélküli ki/bekapcsolás

Włączanie/wyłączanie łączności bezprzewodowej

Vypnutie/zapnutie bezdrôtového pripojenia



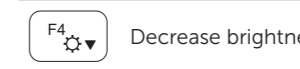
Enable/disable touchpad

Aktivovat/deaktivovat dotykovou podložku

Érintőpad engedélyezése/letiltása

Włączanie/wyłączanie tabliczki dotykowej

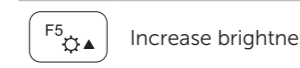
Zapnutie/vypnutie dotykového panela



Decrease brightness

Snižit jas | Fényerő csökkentése

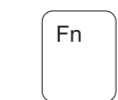
Zmniejszanie jasności | Zniżenie jasności



Increase brightness

Zvýšit jas | Fényerő növelése

Zwiększanie jasności | Zvýšenie jasności



+



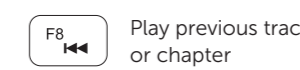
Toggle keyboard backlight (optional)

Přepnout podsvícení klávesnice (volitelně)

Billentyűzet háttérfény kapcsoló (opcionális)

Włączanie/wyłączanie podświetlenia klawiatury (opcja)

Prepnutie podsvietenia klávesnice (voliteľné)



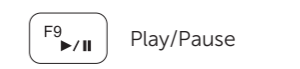
Play previous track or chapter

Přehrát předchozí skladbu nebo kapitolu

Előző sáv vagy fejezet lejátszása

Odtwarzanie poprzedniego utworu lub rozdziału

Prehrávanie predchádzajúcej skladby alebo kapitoly



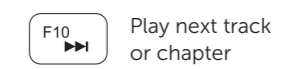
Play/Pause

Přehrát/Pozastavit

Lejátszás/Szünet

Odtwarzanie/wstrzymanie odtwarzania

Prehrávanie/pozastavenie



Play next track or chapter

Přehrát další skladbu nebo kapitolu

Következő sáv vagy fejezet lejátszása

Odtwarzanie kolejnego utworu lub rozdziału

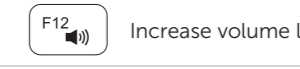
Prehrávanie nasledujúcej skladby alebo kapitoly



Decrease volume level

Snižit úroveň hlasitosti | Hangerőszint csökkentése

Zmniejszanie głośności | Zniżenie úrovni głośności



Increase volume level

Zvýšit úroveň hlasitosti | Hangerőszint növelése

Zwiększanie głośności | Zvýšenie úrovni głośności



Mute audio

Ztlumit zvuk | Audio némítása

Wyciszenie dźwięku | Stłmienie dźwięku